

SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

F. 2011 — 876

[C — 2011/14082]

22 MARS 2011. — Arrêté royal portant fixation du montant de l'intervention des employeurs dans la perte subie par la Société nationale des Chemins de fer belges par l'émission d'abonnements pour ouvriers et employés

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 27 juillet 1962 établissant une intervention des employeurs dans la perte subie par la Société nationale des Chemins de fer belges par l'émission d'abonnements pour ouvriers et employés, l'article 1^{er};

Vu l'arrêté royal du 28 juillet 1962 fixant le montant et les modalités de paiement de l'intervention des employeurs dans la perte subie par la Société nationale des Chemins de fer belges par l'émission d'abonnements pour ouvriers et employés, notamment l'annexe remplacée la dernière fois par l'arrêté royal du 25 février 2010;

Vu l'avis du Conseil central de l'Economie du 26 janvier 2011;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 28 février 2011;

Vu l'accord du Secrétaire d'Etat au Budget, donné le 2 mars 2011;

Considérant l'augmentation du prix des abonnements à partir du 1^{er} février 2011 décidé par la Société nationale des Chemins de fer belges en conformité avec les dispositions du contrat de gestion entre l'Etat et la Société nationale des Chemins de fer belges, société anonyme de droit public, approuvé par l'arrêté royal du 29 juin 2008, en particulier les articles 15 et 16, et modifié par le premier avenant au contrat de gestion, approuvé par l'arrêté royal du 21 août 2009;

Considérant qu'une adaptation du montant de l'intervention de l'employeur facultative dans le prix de l'abonnement doit accompagner cette augmentation tarifaire;

Considérant que l'intervention obligatoire de l'employeur dans le prix de l'abonnement reste inchangée et est conforme aux montants forfaitaires de l'intervention de l'employeur dans les frais de déplacement (en transports en commun publics) des travailleurs figurant à l'article 3 de la CCT n° 19octies du 20 février 2009, en vigueur depuis le 1^{er} février 2009 et restant inchangés;

Sur la proposition du Ministre des Entreprises publiques et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'arrêté royal du 28 juillet 1962 portant fixation du montant de l'intervention des employeurs dans la perte subie par la Société nationale des Chemins de fer belges par l'émission d'abonnements pour ouvriers et employés, l'annexe 1^{re} est remplacée par l'annexe jointe au présent arrêté.

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} février 2011.

Art. 3. Le Ministre des Entreprises publiques est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 22 mars 2011.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Entreprises publiques,
Mme I. VERVOTTE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

N. 2011 — 876

[C — 2011/14082]

22 MAART 2011. — Koninklijk besluit houdende vaststelling van het bedrag van de werkgeversbijdrage in het verlies geleden door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen ingevolge de uitgifte van abonnementen voor werklieden en bedienden

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 27 juli 1962 tot vaststelling van een werkgeversbijdrage in het verlies geleden door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen ingevolge de uitgifte van abonnementen voor werklieden en bedienden, artikel 1;

Gelet op het koninklijk besluit van 28 juli 1962 tot vaststelling van het bedrag en de wijze van betaling van de werkgeversbijdrage in het verlies geleden door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen ingevolge de uitgifte van abonnementen voor werklieden en bedienden inzonderheid de bijlage, laatst vervangen door het koninklijk besluit van 25 februari 2010;

Gelet op het advies van de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven van 26 januari 2011;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 28 februari 2011;

Gelet op de akkoordbevinding van de Staatssecretaris voor Begroting van 2 maart 2011;

Overwegende dat de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen heeft beslist de prijs van de abonnementen met ingang van 1 februari 2011 te verhogen, overeenkomstig de bepalingen uit het beheerscontract tussen de Staat en de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, naamloze vennootschap van publiek recht, goedgekeurd door het koninklijk besluit van 29 juni 2008, meer specifiek de artikelen 15 en 16, en gewijzigd door het eerste bijvoegsel bij het beheerscontract, goedgekeurd door het koninklijk besluit van 21 augustus 2009;

Overwegende dat deze tariefverhoging gepaard moet gaan met een aanpassing van het bedrag van de facultatieve werkgeversbijdrage in de prijs van het abonnement;

Overwegende dat de verplichte werkgeversbijdrage in de prijs van het abonnement ongewijzigd blijft en conform is met de forfaitaire bedragen van werkgeverstussenkomst in de kostprijs van het gemeenschappelijk openbaar vervoer van de werknemers die opgenomen zijn in artikel 3 van de CAO nr. 19octies van 20 februari 2009, die gelden sinds 1 februari 2009, en ongewijzigd blijven;

Op de voordracht van de Minister van Overheidsbedrijven en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In het koninklijk besluit van 28 juli 1962 tot vaststelling van het bedrag en de wijze van betaling van de werkgeversbijdrage in het verlies geleden door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen ingevolge de uitgifte van abonnementen voor werklieden en bedienden wordt de bijlage 1 vervangen door de bijlage gevoegd bij dit besluit.

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 februari 2011.

Art. 3. De Minister van Overheidsbedrijven is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 22 maart 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Overheidsbedrijven,
Mevr. I. VERVOTTE

Intervention des employeurs dans le prix des cartes train en 1^{re} et 2^e classe pour ouvriers et employés
Bijdrage van de werkgevers in de prijs van de treinkaarten 1e of 2e klas voor werklieden en bedienden

Km	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR
Distance	Carte train semaine (1) Intervention hebdomadaire de l'employeur	Carte train mensuelle (1) Intervention mensuelle de l'employeur	Carte train 3 mois (1) Intervention trimestrielle de l'employeur	Carte train annuelle (1) Intervention annuelle de l'employeur	Carte train temps partiel (1) Intervention de l'employeur
Afstand	Weektreinkaart (2) Wekelijkse bijdrage van de werkgever	Maandtreinkaart (2) Maandelijks bijdrage van de werkgever	Treinkaart geldig voor 3 maanden (2) Driemaandelijks bijdrage van de werkgever	Treinkaart geldig voor een jaar (2) Jaarlijkse bijdrage van de werkgever	Treinkaart voor deeltijds werkenden (2) Bijdrage van de werkgever
1	5,50	18,30	52,00	185,00	-
2	6,10	20,50	57,00	204,00	-
3	6,70	22,30	62,00	224,00	7,40
4	7,30	24,40	68,00	243,00	8,60
5	7,90	26,00	74,00	264,00	9,50
6	8,40	28,00	78,00	280,00	10,30
7	8,90	30,00	83,00	297,00	11,00
8	9,40	31,00	88,00	314,00	11,60
9	9,90	33,00	93,00	331,00	12,10
10	10,40	35,00	98,00	348,00	12,60
11	11,00	37,00	103,00	366,00	13,10
12	11,50	38,50	108,00	383,00	13,60
13	12,10	40,00	113,00	402,00	14,20
14	12,60	42,00	118,00	420,00	14,60
15	13,10	43,50	122,00	436,00	15,00
16	13,60	45,00	127,00	455,00	15,50
17	14,10	47,50	132,00	472,00	15,90
18	14,60	49,00	137,00	489,00	16,40
19	15,30	51,00	142,00	507,00	16,90
20	15,80	53,00	147,00	524,00	17,30
21	16,30	54,00	152,00	542,00	17,70
22	16,80	56,00	157,00	560,00	18,20
23	17,40	58,00	162,00	579,00	18,70
24	17,90	59,00	167,00	596,00	19,10
25	18,40	62,00	172,00	614,00	19,50
26	19,10	63,00	177,00	632,00	20,20
27	19,50	65,00	182,00	650,00	20,60
28	19,90	67,00	187,00	667,00	21,00
29	20,60	68,00	191,00	684,00	21,30
30	21,00	70,00	197,00	701,00	21,70
31 - 33	21,80	73,00	206,00	733,00	22,60
34 - 36	23,30	78,00	218,00	776,00	24,10
37 - 39	24,40	82,00	229,00	818,00	25,00
40 - 42	26,00	87,00	244,00	871,00	27,00
43 - 45	27,50	91,00	256,00	914,00	28,00
46 - 48	29,00	96,00	268,00	957,00	29,00
49 - 51	30,00	101,00	282,00	1008,00	31,00
52 - 54	31,50	104,00	291,00	1039,00	32,00

Km	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR
Distance	Carte train semaine (1) Intervention hebdomadaire de l'employeur	Carte train mensuelle (1) Intervention mensuelle de l'employeur	Carte train 3 mois (1) Intervention trimestrielle de l'employeur	Carte train annuelle (1) Intervention annuelle de l'employeur	Carte train temps partiel (1) Intervention de l'employeur
Afstand	Weektreinkaart (2) Wekelijkse bijdrage van de werkgever	Maandtreinkaart (2) Maandelijke bijdrage van de werkgever	Treinkaart geldig voor 3 maanden (2) Driemaandelijke bijdrage van de werkgever	Treinkaart geldig voor een jaar (2) Jaarlijkse bijdrage van de werkgever	Treinkaart voor deeltijds werkenden (2) Bijdrage van de werkgever
55 - 57	32,00	107,00	299,00	1070,00	33,00
58 - 60	33,50	111,00	310,00	1108,00	34,50
61 - 65	34,50	115,00	322,00	1149,00	36,00
66 - 70	36,00	120,00	336,00	1201,00	38,00
71 - 75	38,00	126,00	354,00	1265,00	40,50
76 - 80	40,00	132,00	368,00	1317,00	42,00
81 - 85	41,50	137,00	383,00	1369,00	44,50
86 - 90	43,00	143,00	400,00	1429,00	46,00
91 - 95	44,50	148,00	415,00	1481,00	47,50
96 - 100	46,00	153,00	430,00	1534,00	50,00
101 - 105	48,00	160,00	447,00	1597,00	52,00
106 - 110	49,50	165,00	462,00	1650,00	53,00
111 - 115	51,00	171,00	477,00	1703,00	55,00
116 - 120	53,00	177,00	493,00	1763,00	57,00
121 - 125	54,00	181,00	509,00	1816,00	59,00
126 - 130	56,00	187,00	524,00	1869,00	61,00
131 - 135	58,00	192,00	538,00	1922,00	62,00
136 - 140	59,00	198,00	553,00	1975,00	63,00
141 - 145	61,00	203,00	568,00	2028,00	65,00
146 - 150	63,00	211,00	592,00	2114,00	67,00
151 - 155	64,00	214,00	601,00	2146,00	-
156 - 160	66,00	220,00	615,00	2199,00	-
161 - 165	67,00	225,00	631,00	2252,00	-
166 - 170	69,00	231,00	646,00	2306,00	-
171 - 175	71,00	236,00	661,00	2359,00	-
176 - 180	73,00	242,00	676,00	2412,00	-
181 - 185	74,00	246,00	691,00	2466,00	-
186 - 190	76,00	253,00	708,00	2529,00	-
191 - 195	78,00	258,00	723,00	2583,00	-
196 - 200	79,00	264,00	738,00	2637,00	-

Km	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR
Distance	Carte train semaine dont l'Etat prend à charge l'intervention des travailleurs (1) Intervention hebdomadaire de l'employeur	Carte train mensuelle dont l'Etat prend à charge l'intervention des travailleurs (1) Intervention mensuelle de l'employeur	Carte train 3 mois dont l'Etat prend à charge l'intervention des travailleurs (1) Intervention trimestrielle de l'employeur	Carte train annuelle dont l'Etat prend à charge l'intervention des travailleurs (1) Intervention annuelle de l'employeur	Carte train temps partiel dont l'Etat prend à charge l'intervention des travailleurs (1) Intervention de l'employeur
Afstand	Weektreinkaart waarvan de Staat werknemersbijdrage ten laste neemt (2) Wekelijkse bijdrage van de werkgever	Maandtreinkaart waarvan de Staat werknemersbijdrage ten laste neemt (2) Maandelijks bijdrage van de werkgever	Treinkaart geldig voor 3 maanden waarvan de Staat werknemersbijdrage ten laste neemt (2) Driemaandelijks bijdrage van de werkgever	Treinkaart geldig voor een jaar waarvan de Staat werknemersbijdrage ten laste neemt (2) Jaarlijkse bijdrage van de werkgever	Treinkaart voor deeltijds werkenden waarvan de Staat werknemersbijdrage ten laste neemt (2) Bijdrage van de werkgever
1	6,20	20,80	58,00	209,00	-
2	7,00	23,20	65,00	231,00	-
3	7,60	25,00	71,00	254,00	8,60
4	8,20	27,50	78,00	276,00	9,40
5	9,00	30,00	83,00	298,00	10,20
6	9,50	31,50	89,00	318,00	10,80
7	10,10	33,50	94,00	337,00	11,40
8	10,60	35,50	99,00	356,00	12,20
9	11,30	37,50	105,00	374,00	12,80
10	11,80	39,00	110,00	394,00	13,40
11	12,40	41,50	115,00	413,00	14,10
12	13,00	43,00	121,00	432,00	14,70
13	13,50	45,00	126,00	451,00	15,40
14	14,10	47,00	132,00	470,00	16,00
15	14,60	49,00	137,00	489,00	16,70
16	15,30	51,00	142,00	508,00	17,40
17	15,80	53,00	148,00	527,00	18,00
18	16,40	54,00	153,00	546,00	18,60
19	17,00	57,00	158,00	566,00	19,30
20	17,50	58,00	164,00	585,00	19,90
21	18,10	60,00	169,00	604,00	20,40
22	18,70	62,00	174,00	622,00	21,20
23	19,30	64,00	180,00	642,00	22,00
24	19,80	66,00	185,00	661,00	22,40
25	20,40	68,00	190,00	680,00	23,20
26	20,80	70,00	196,00	699,00	24,00
27	21,60	72,00	201,00	718,00	24,40
28	22,00	74,00	206,00	737,00	25,00
29	22,80	76,00	212,00	756,00	25,50
30	23,20	78,00	217,00	775,00	26,50
31 - 33	24,00	81,00	226,00	806,00	27,50
34 - 36	25,50	86,00	239,00	854,00	29,00
37 - 39	27,00	90,00	252,00	900,00	31,00
40 - 42	28,50	94,00	265,00	947,00	32,50
43 - 45	30,00	99,00	278,00	994,00	34,00
46 - 48	31,00	104,00	291,00	1041,00	35,50
49 - 51	33,00	109,00	305,00	1087,00	37,00
52 - 54	33,50	112,00	314,00	1121,00	38,50
55 - 57	35,00	115,00	323,00	1154,00	39,00
58 - 60	35,50	118,00	333,00	1187,00	41,00

Km	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR
Distance	Carte train semaine dont l'Etat prend à charge l'intervention des travailleurs (1) Intervention hebdomadaire de l'employeur	Carte train mensuelle dont l'Etat prend à charge l'intervention des travailleurs (1) Intervention mensuelle de l'employeur	Carte train 3 mois dont l'Etat prend à charge l'intervention des travailleurs (1) Intervention trimestrielle de l'employeur	Carte train annuelle dont l'Etat prend à charge l'intervention des travailleurs (1) Intervention annuelle de l'employeur	Carte train temps partiel dont l'Etat prend à charge l'intervention des travailleurs (1) Intervention de l'employeur
Afstand	Weektreinkaart waarvan de Staat werknemersbijdrage ten laste neemt (2) Wekelijkse bijdrage van de werkgever	Maandtreinkaart waarvan de Staat werknemersbijdrage ten laste neemt (2) Maandelijkse bijdrage van de werkgever	Treinkaart geldig voor 3 maanden waarvan de Staat werknemersbijdrage ten laste neemt (2) Driemaandelijkse bijdrage van de werkgever	Treinkaart geldig voor een jaar waarvan de Staat werknemersbijdrage ten laste neemt (2) Jaarlijkse bijdrage van de werkgever	Treinkaart voor deeltijds werkenden waarvan de Staat werknemersbijdrage ten laste neemt (2) Bijdrage van de werkgever
61 - 65	37,00	123,00	345,00	1232,00	42,50
66 - 70	39,00	129,00	361,00	1287,00	44,00
71 - 75	40,00	134,00	376,00	1343,00	45,50
76 - 80	41,50	140,00	392,00	1398,00	48,00
81 - 85	44,00	146,00	407,00	1454,00	49,50
86 - 90	45,50	151,00	422,00	1510,00	51,00
91 - 95	47,00	157,00	438,00	1566,00	54,00
96 - 100	49,00	162,00	454,00	1621,00	55,00
101 - 105	50,00	168,00	470,00	1677,00	57,00
106 - 110	52,00	174,00	485,00	1732,00	59,00
111 - 115	54,00	178,00	501,00	1788,00	61,00
116 - 120	55,00	184,00	516,00	1843,00	63,00
121 - 125	57,00	190,00	532,00	1899,00	65,00
126 - 130	58,00	195,00	547,00	1954,00	66,00
131 - 135	60,00	201,00	563,00	2010,00	69,00
136 - 140	62,00	206,00	578,00	2066,00	70,00
141 - 145	64,00	212,00	594,00	2121,00	72,00
146 - 150	66,00	220,00	616,00	2199,00	75,00
151 - 155	67,00	223,00	625,00	2232,00 -	
156 - 160	69,00	229,00	641,00	2288,00 -	
161 - 165	70,00	234,00	656,00	2343,00 -	
166 - 170	72,00	240,00	672,00	2399,00 -	
171 - 175	74,00	246,00	687,00	2454,00 -	
176 - 180	75,00	251,00	703,00	2510,00 -	
181 - 185	77,00	257,00	718,00	2566,00 -	
186 - 190	78,00	262,00	734,00	2622,00 -	
191 - 195	80,00	268,00	750,00	2677,00 -	
196 - 200	82,00	274,00	765,00	2733,00 -	

(1) Egalement valable pour le calcul du prix des cartes - trains combinées SNCB/TEC.

La distance totale ne peut être inférieure à 3 km.

Distances SNCB limitées à 150 Km.

(2) Eveneens geldig voor de berekening van de prijs voor treinkaarten in gemengd verkeer NMBS/TEC.

De totale afstand mag niet korter zijn dan 3 km.

Afstanden NMBS beperkt tot 150 km.

Vu pour être annexé à l'arrêté du 22 mars 2011.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Entreprises publiques,
Mme I. VERVOTTE

Gezien om toegevoegd te worden bij het besluit van 22 maart 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Overheidsbedrijven,
Mevr. I. VERVOTTE